

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** - (1935)

**Heft:** 10

**Buchbesprechung:** Neue Bücher

**Autor:** [s.n.]

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Locarno**, nach einem alten Stich

ragend, als Schlossmuseum besonders sehenswert ist.

Auch das prachtvoll gelegene **Locarno** besitzt ein imposantes und vortrefflich restauriertes Kastell mit grossartigen Innenräumen. Alte Kirchenkunst von der romanischen Zeit bis zum Barock kann man gerade in Locarno an bedeutenden Beispielen studieren. In **Lugano** erhebt sich auf einer prachtvollen Aussichtsterrasse über der Altstadt die bischöfliche Kathedrale San Lorenzo, welche die stilvollste Fassade der Frührenaissance in der Schweiz besitzt. Berühmt ist in der Kirche Santa Maria degli Angeli das Monumentalgemälde der Passion Christi, das Bernardino Luini im Jahre 1529 geschaffen hat. In der vornehmen Villa Ciani, die im Stadtpark am See steht, befindet sich das Museum von Lugano, das eine Fülle von Dokumenten zur Kulturgeschichte des Tessins enthält. Marmorwerke des Tessiner Bildhauers Vincenzo Vela, die im Park der Villa Ciani stehen (darunter die bekannte «Desolazione»), erinnern uns daran, dass die einstige Wohnstätte des Künstlers in dem Dorfe Ligornetto ein Vela-Museum enthält, das von der Schweizerischen Eidgenossenschaft verwaitet wird. In der Kirche von Ponte Capriasca hat sich ein besonders wertvolles künstlerisches Dokument erhalten, nämlich eine aus dem 16. Jahrhundert stammende Nachschöpfung des «Abendmahl» von Leonardo da Vinci in Mailand. — Ueberall im Tessin verkünden die schlanken Glockentürme, die Barockfassaden und die kostbaren Wandmalereien den Ruhm der alten Kunst. Unvergesslich bleibt das Bild der stolzen Kirchenburg Madonna del Sasso, die oberhalb Locarno aus dem felsigen Berghang aufragt.

-er.

## Neue Bücher

### AUS ALTEN REISETAGEBUCHERN

*Les Voyages en Suisse de Madame de la Briche en 1785 et 1788.* Publié avec une préface, une introduction, des notes, un répertoire et 8 planches hors-texte, par le Comte Pierre de Zurich. — Editions Victor Attinger, Neuchâtel, 1935.

Es sind 150 Jahre her, seit eine junge Dame von Stand, die in Paris in einem fein kultivierten Milieu lebte, an der Seite ihres Gatten eine Reise durch die Schweiz unternahm. Die anschaulichen Schilderungen von William Coxe hatten sie zu dieser Reise begeistert. Drei Jahre später machte die reisegewandte Pariserin nochmals eine Fahrt durch die schönsten Gegenden der Schweiz, soweit sie damals für ausländische Reisegäste praktikabel waren. Diesmal brachte sie eine ganze Reisegesellschaft mit. Natürlich wurde jedes kleinste Reiseerlebnis in Briefen und Tagebüchern sorgfältig aufgezeichnet. Diese bisher unbekannten Schriftstücke hat der Freiburger Historiker Comte Pierre de Zurich nun in einem angenehm lesbaren und hübsch illustrierten Buch erst-

# SCHWEIZERISCHE EXPRESS AG.



**SUISSE EXPRESS S.A.**

**ESPRESSO SVIZZERO S.A.**

Postadresse, Adresse postale, Telegrammadresse: Fernsprecher: Geschäftssitz, Siège social,  
Indirizzo per corrispondenza: Adresse télégraphique: Téléphone: Sede Sociale: Bederstr. 1  
**SESA, Postfach Zürich 7, Enge** Indirizzo telegrafico: SESA Zürich Telefon: Zürich 33716 Zürich 2, Bahnhof Enge

### Camionnage-Dienst

Die «SESA» hat die Organisation des Lokal- u. Fern-Camionnage-Dienstes der Bundesbahnen und verschiedener Privatbahnen übernommen. Man wende sich an die SESA-Agenturen.

### SESA Franko Domizil-Dienst

Durch den «SESA Franko Domizil-Dienst» (abgekürzt S. F. D.-Dienst) wird die Güterbeförderung vereinfacht und erleichtert. Man wende sich an die «SESA» oder an die Agenturen:

### Gewährung von Frachtvergünstigungen

Um den Bahnverwaltungen Transporte zu erhalten, die sonst auf der Landstrasse befördert würden, trifft die «SESA» gemäss der Eisenbahnamtsblatt-Verfügung Nr. 239/1927 (Massnahmen betr. die Automobil-Konkurrenz) mit Verfrachtern besondere Frachtabkommen. Die «SESA» stellt sich zur Durchführung von Untersuchungen, ob und wenn ja in welchem Umfang und zu welchen Bedingungen Frachtabkommen im schweizerischen Verkehr abgeschlossen werden können, gerne zur Verfügung.

Im besondern gewähren die meisten am direkten schweizerischen Güterverkehr beteiligten Bahnen

**Vergünstigungen für Partiensemungen**  
von mindestens 1000 kg oder dafür zahlend und

### Rabatte für Stückgutverkehr

Man wende sich an die «SESA».

### Service de camionnage

La «SESA» s'est chargée de l'organisation du service local et interurbain de camionnage pour les CFF et pour différents chemins de fer privés. Pour renseignements, s'adresser aux agences de la «SESA».

### Service SESA Franco Domicile

Le «Service SESA Franco Domicile» (en abrégé Service S. F. D.) simplifie et facilite le transport des marchandises. Pour renseignements, s'adresser à la «SESA» ou à ses agences.

### Conventions de transport

La «SESA» passe avec les expéditeurs de marchandises, suivant l'avis N° 239/1927 de la Feuille officielle des chemins de fer (Mesures concernant la concurrence automobile), des conventions particulières pour conserver aux entreprises de chemins de fer les transports qui, sans cela, s'effectueraient par route. La «SESA» se tient volontiers à la disposition des intéressés pour étudier si et dans quelle mesure des conventions de transport peuvent être conclues en trafic suisse.

La majeure partie des entreprises de chemins de fer intéressés au trafic direct suisse des marchandises octroient en particulier des

**Réductions sur les taux de transport pour expéditions d'au moins 1000 kg ou payant pour ce poids, ainsi que des**

**Rabais pour expéditions partielles.**

Prière de s'adresser à la «SESA».

# LONDON

vom Bund  
subventioniert



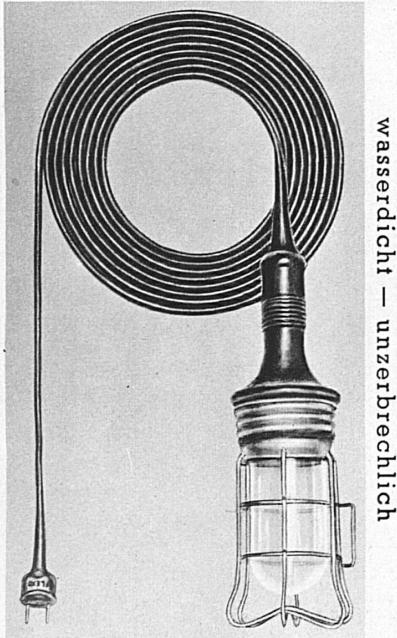
Gegründet  
1922

Die beste  
**SPRACHSCHULE**  
für  
**SCHWEIZER**

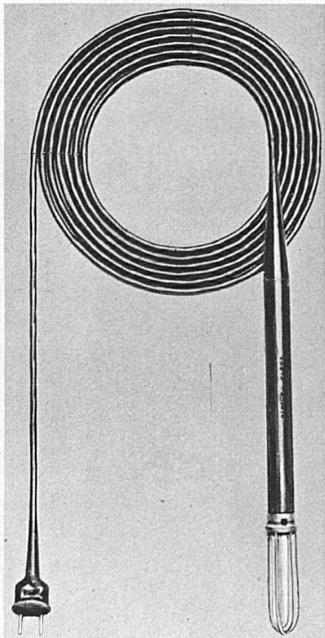
Handel Abgangsdiplom Literatur  
Prospekt u. weitere Auskunft durch den Sekretär  
**S. M. S., 34/35 Fitzroy Square, London W 1**

# FLEXO

## Handlampen Leitungsschnüre Fasslampen



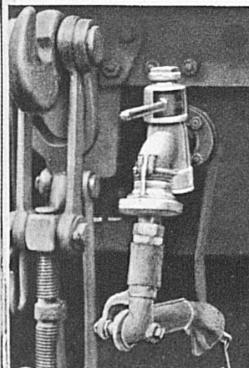
wasserdicht — unzerbrechlich



wasserdicht — unzerbrechlich

Bezugsquellennachweis beim Fabrikanten:

**S.A. des Câbleries & Tréfileries, Cossonay-Gare  
(Vaud)**



Dampfheizungs  
Absperrhahn  
nach unserem  
patentierten  
**Leicht-**  
**Gang-**  
System  
**Nicht fressend**  
**Dauernd dicht**

Angebaut an Personenwagen der SBB

**Metallgiesserei u.  
Armaturenfabrik LYSS**

**Holz-**  
**Pflaster**

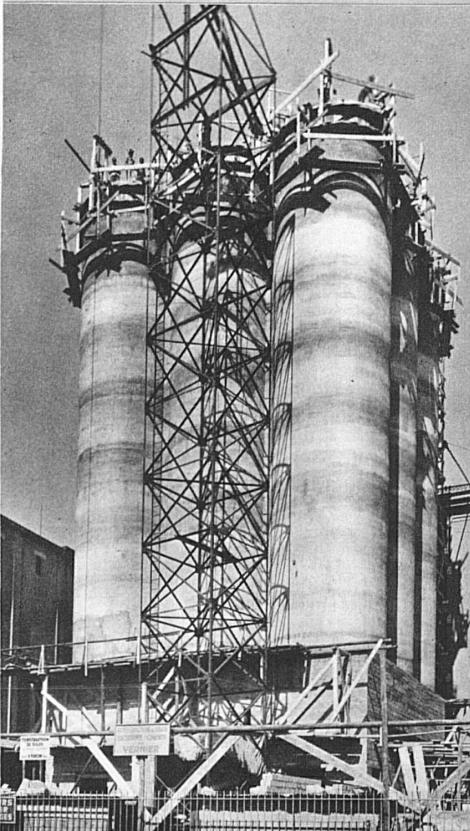
FÜR FABRIK- UND  
WERKSTATTBÖDEN.

sägewerk & Imprägnieranstalt  
in Glattbrugg b.Zürich.

E.HÜNI & CIE ZÜRICH  
Sonnenbergstrasse 86

Tel. BÜRO ZÜRICH, LAGER  
GLATTBRUGG U.P. PRIVAT 43790.

Nouveaux Silos des Minoteries de Plainpalais  
(Genève) exécutés exclusivement avec les  
**CIMENTS de VERNIER**



Société Romande des Ciments Portland S.A.  
**VERNIER**

mals veröffentlicht. Man muss nur staunen, wenn man diese anmutigen Reiseberichte liest, wie grundverschieden das Landschaftserlebnis des 18. Jahrhunderts von dem unsrigen ist. Dies wird uns um so deutlicher bewusst, als die sehr persönlich empfindende Dame nichts nachschreibt, was Gelehrte oder Touristen vor ihr über die Schweiz geäussert haben. Sondern sie erzählt völlig unbefangen von ihren Eindrücken und scheut sich nicht, die berühmtesten Gegenden der Alpen als schrecklich und finster zu bezeichnen. So ungewohnt war damals noch der Anblick von schroffen Felswänden und romantischen Tälern. Dagegen ist Madame de la Briche vollkommen glücklich, wenn sie am Genfersee und auf der Petersinsel im Bielersee von Rousseau schwärmen kann. Das Gruyéerland, das Oberhasli und die Ufer des Zugersees röhmt sie als die lieblichsten und genussvollsten Gegenden der ganzen Schweiz.

nr.

## La Suisse pays de santé

Il est certain que les commerçants ou les habitants des grandes métropoles modernes ne peuvent s'adonner régulièrement à la pratique des exercices physiques et du sport, leurs conditions de vie les en empêchant. Ils devraient se soumettre tous les ans, pendant leurs vacances, soit à des cures de repos, soit à des cures de sport, afin de conserver le plus longtemps possible leur jeunesse physique et leur santé.

Tous les sports peuvent être pratiqués en Suisse, non seulement les courses de montagne, l'alpinisme, mais aussi tous les sports nautiques; en hiver les sports de neige et de glace, le ski, le patinage, la luge, constituent un excellent programme de sport.

Aucun pays n'est mieux situé et naturellement aussi bien aménagé que la Suisse pour les cures d'air et de sport; on trouve dans ses montagnes une grande pureté de l'atmosphère, dans ses campagnes, sur le plateau suisse, l'air est aussi très pur et au bord, voire même au large des lacs suisses, où l'action lumineuse est très intense par suite de la réverbération des rayons solaires, les cures d'exercices peuvent être complétées par des bains d'eau qui sont un excellent stimulant de l'organisme. Il existe un peu partout en Suisse des cures d'air, des stations de sport avec des plages naturelles ou artificielles. On peut y pratiquer les divers sports toute l'année; à ceux d'été, comprenant les courses de montagne et les sports nautiques, athlétiques, etc., succèdent les sports d'hiver dont l'organisation en Suisse est réputée.

Au plaisir des sports nautiques pratiqués dans le cadre merveilleux des lacs de Suisse, au plaisir des sports d'hiver, du ski, pratiqué dans les montagnes aux neiges éternelles, dans une atmosphère fraîche quoiqu'inondée de soleil, l'organisme humain est non seulement fortifié, mais l'âme se dilate, se retrouve.

La vie au grand air, au soleil, et la pratique du sport procurent la santé du corps et le repos de l'esprit, réalisant pratiquement l'antique et très juste adage romain si souvent cité « mens sana in corpore sano », une âme saine dans un corps bien portant. Ainsi donc la Suisse est à la fois le sanatorium et le préventorium de l'Europe.

Dr Fr. M. Messerli.